











-  **TRINCIA A SPOSTAMENTO IDRAULICO AUTOMATICO**
-  **BROYEUR AVEC DEPLACEMENT HYDRAULIQUE AUTOMATIQUE**
-  **SHREDDER WITH HYDRAULIC AUTOMATIC SHIFT**
-  **HÄCKSLER MIT HYDRAULISCHEM SEITENSCHUB**
-  **DESBROZADORA CON DESPLAZAMIENTO HIDRAULICO AUTOMATICO**




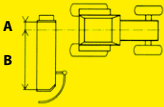
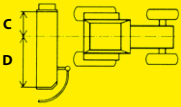
FALC[®]

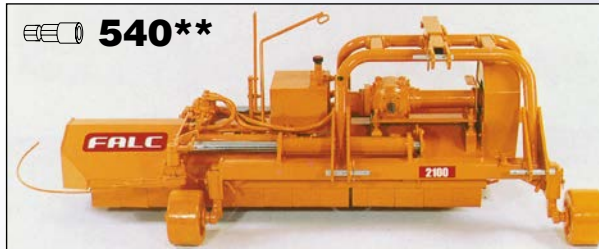
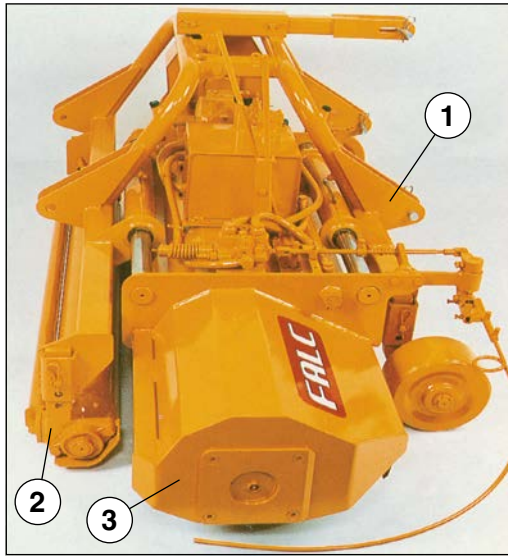
SONAR



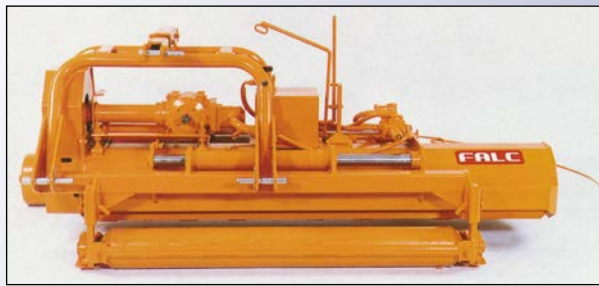
-  **Permette una perfetta simultanea lavorazione lungo il filare delle piante e fra pianta e pianta**
-  ***Il permet un travail parfait à la fois entre les rangs des plantations et en interfile***
-  **It allows even working along rows of plants and between plants**
-  ***Er erlaubt eine gleichzeitige und einwandfreie Bodenbearbeitung entlang der Pflanzenreihen und zwischen den einzelnen Pflanzen***
-  **Permite un perfecto y simultáneo trinchado de las hierbas y de las podas a lo largo de las hileras de plantas y entre planta y planta**

FALC[®]


SONAR												
	HP.	KG	LBS	N.	A mm.	B mm.	A inches	B inches	C mm.	D mm.	C inches	D inches
1600	40-90	610	1345	22	245	1414	9,65	55,67	645	1014	25,40	39,92
1800	40-90	640	1410	24	245	1556	9,65	61,26	645	1156	25,40	45,52
2100	40-90	680	1499	28	245	1840	9,65	72,45	645	1440	25,40	56,70





-  Posteriore al trattore
-  Derrière le tracteur
-  Rear to the tractor
-  Hinten am Traktor
-  Posterior al tractor





-  Anteriore al trattore
-  Avant le tracteur
-  In front of the tractor
-  Vorn am Traktor
-  Anterior al tractor

 Il telaio (1) e il rullo (2) sono il gruppo "fisso" del SONAR. E' il Trincia (3) che scorre - con uno spostamento di 40 cm - sotto il "ponte fisso" (1 + 2). Il SONAR può essere usato anche in posizione fissa.






 Le châssis (1) et le rouleau (2) sont le groupe "fixe" de la machine. C'est le Broyeur (3) qui glisse - avec un déplacement de 40 cm - sous le "pont fixe" (1 + 2); le SONAR peut être utilisé en position fixe aussi.

 The frame (1) and roller (2) are the "fixed" unit of the machine. The Shredder (3) that slides - with a shifting of 40 cm - under the "fixed bridge". The SONAR can be used also in fix position.

 Chassis (1) und Walze (2) bilden die "feste" Gruppe des SONAR. Der Häcksler (3) läuft dagegen mit einem Seitenvershub von 40 cm unterhalb dieser "festen Brücke" (1 + 2). Der SONAR kann auch in fester Position arbeiten.

 El armazón (1) y el rodillo (2) son la parte "fija" de la máquina. Es la Desbrozadora (3) la que desliza con un desplazamiento de 40 cm bajo el "puente fijo" (1+2). El SONAR puede ser usado también en posición fija.



-  A richiesta può essere fornito per trattori con P.T.O. a 1000 giri.
-  Sur demande il peut être fourni pour tracteurs avec P.T.O. a 1000 Tours/m.
- ****  On request, it can be supplied for 1000 RPM P.T.O. tractors.
-  Auf Wunsch ist er für Traktoren mit P.T.O. von 1000 Umdrehungen lieferbar.
-  A pedido puede ser suministrado para tractores con T.D.F. de 1000 giros.

FALC - Via Proventa, 41 - 48018 FAENZA (ITALIA) - e-mail: info@falc.eu - www.falc.eu

Tel. +39 0546 29050
Fax +39 0546 663986



I dati tecnici, le caratteristiche e le illustrazioni sono indicative e non impegnano il costruttore. - Les données techniques, les caractéristiques et les illustrations sont indicatives et n'engagent pas le constructeur. - Die technische Angaben die Merkmale und die Bilder sind weisend und verbinden nicht den Hersteller. - Los datos técnicos, las características y las ilustraciones son indicativas y no comprometen al constructor. - Технические характеристики, спецификации и иллюстрации носят ознакомительный характер и не являются обязательными для производителя.